



STELLENBOSCH

STELLENBOSCH • PNIEL • FRANSCHHOEK

MUNICIPALITY • UMASIPALA • MUNISIPALITEIT

AANSUIWERINGSBEGROTING 2020/2021 EN HERSIENDE DIENSLEWERING EN BEGROTINGSIMPLEMENTERINGSPLAN 2020/2021

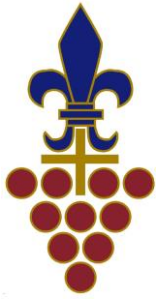
Hiermee word kennis gegee dat die Aansuiweringsbegroting en Hersiende Dienslewering en Begrotingsimplimenteringsplan vir 2020/2021 op 28 Oktober 2020 kragtens artikels 28 (2)(e) van die Wet op Munisipale Finansiële Bestuur (Wet 56 van 2003), Artikel 23 (1) van die Munisipale Begrotings- en Rapporteringsregulasies en Artikel 30 (2)(c) van die Wet op die Verdeling van Inkomste (Wet 4 van 2020), saamgelees met die Wes-Kaapse Aanpassingskrediet (COVID-19) (Wet 3 van 2020). Die begroting word hiermee bekendgemaak aan die publiek kragtens regulasie 26 van die Munisipale Begrotings- en Rapporteringsregulasies.

Ingevolge Artikel 21 A van die Munisipale Stelsels Wet (Wet 32 van 2000), stel die Stellenbosch Munisipaliteit hiermee die gemeenskap in kennis dat die aansuiweringsbegrotings dokumentasie gedurende kantoor-ure beskikbaar sal wees by die ondergemelde munisipale kantore en biblioteke. Die goedgekeurde dokument is ook op die munisipaliteit se webwerf (www.stellenbosch.gov.za) beskikbaar.

Die munisipale kantore en biblioteke waar dokumente geplaas gaan word is as volg:

Munisipale Kantoor, Pleinstraat, Stellenbosch
Munisipale Kantoor, Hugentoteweg, Franschhoek
Munisipale Kantoor, Hoofweg, Pniel
Wykskantore
Biblioteek, Pleinstraat, Stellenbosch
Biblioteek, Sonnebloemstraat, Idasvallei, Stellenbosch
Biblioteek, Langstraat, Cloetesville, Stellenbosch
Biblioteek, Masithandanestraat, Kayamandi, Stellenbosch
Biblioteek, Hoofweg, Pniel
Biblioteek, Reservoirstraat-Wes, Franschhoek

G Mettler
Munisipale Bestuurder



STELLENBOSCH

STELLENBOSCH • PNIEL • FRANSCHHOEK

MUNICIPALITY • UMASIPALA • MUNISIPALITEIT

ADJUSTMENTS BUDGET 2020/2021 AND AMENDED SERVICE DELIVERY AND BUDGET IMPLEMENTATION PLAN 2020/2021

Notice is hereby given that the Adjustments Budget for 2020/2021 and Amended Service Delivery and Budget Implementation Plan was approved by the Council on 28 October 2020 in terms of Sections 28 (2)(e) of the Municipal Financial Management Act (Act 56 of 2003), Section 23 (1) of the Municipal Budget and Reporting Regulations and Section 30 (2)(c) of the Division of Revenue Act (Act 4 of 2020), read with the Western Cape Adjustments Appropriation (COVID-19) (Act 3 of 2020). The budget is hereby made public in terms of regulation 26 of the Municipal Budgeting and Reporting Regulations.

In terms of Section 21 A of the Municipal Systems Act (Act 32 of 2000), the Stellenbosch Municipality hereby informs the community that the adjustment budget documentation will be available during office hours at the under mentioned municipal offices and libraries. The approved document is also available on the municipality's website (www.stellenbosch.gov.za).

The municipal offices and libraries where the documents will be placed are as follows:

Municipal Office, Plein Street, Stellenbosch

Municipal Office, Hugenate Way, Franschhoek

Municipal Office, Main Road, Pniel

Ward offices

Library, Plein Street, Stellenbosch

Library, Sonnebloem Street, Idas Valley, Stellenbosch

Library, Long Street, Cloetesville, Stellenbosch

Library, Masithandane Street, Kayamandi, Stellenbosch

Library, Main Road, Pniel

Library, Reservoir Street West, Franschhoek

G Mettler
Municipal Manager



STELLENBOSCH
STELLENBOSCH • PNIEL • FRANSCHHOEK
MUNICIPALITY • UMASIPALA • MUNISIPALITEIT

**UHLENGHLENGISO KULWABIWO-MALI
LUKA-2020/2021
LXWEBHU LOKUBONELELA NGENKOZO NOKUSEBENZISA UHLAHLO IWABIWO
MALI LUKA-2020/2021**

Sazisa malunga nokuphunyezwa koHlengahlengiso kuHlahlo-lwabiwo Mali kwakunye Nohambiso lweNkonzo oluhlaziyiweyo nesiCwangciso sokusetyenziswa koHlahlo-lwabiwo Mali lonyaka wama 2020/2021 liBhunga ngomhla wama-28 kuOkthobha ka-2020 ngokwesahluko sama-28 (2)(e), soMthetho wokuLawula iiMali zikaMasipala (Isicatshulwa-Mthetho sama-56 ka-2003) nesahluko 23 (1) soHlahlo-lwabiwo mali lukaMasipala nemiGomo yokunika ingxelo kwakunye nesahlulo 30(2)(c) soMthetho woKwabiwa kweNgeniso (isicatshulwa-Mthetho se4 sika-2020) ofundwa kunye noHlengahlengiso loLwabiwo lweNtshonakoloni (COVID-19) (isicatshulwa-Mthetho se3 sika2020). Oluhlahlo-lwabiwo mali lukaMasipala likhutshwa esidlangalaleni ngokomgqaliselo woMthethomgaqo wama-26 kuMthetho woHlahlo-lwabiwo mali lukaMasipala nemiGaqo yokunika ingxelo.

Ngokwesahluko sama-21 A soMthetho kaMasipala ongokwenziwa kwezinto (Isicatshulwa-Mthetho sama-32 ka-2000) likaMasipala waseStellenbosch wazisa uluntu ukuba umqulu wohlahlolwabiwo mali elihlengahlengisiweyo uzakufumaneka ngee-yure zomsebenzi kumagumbi okusebenzela kamasipala ezikhankanyiweyo ngezantsi apha. Lomqulu ophunyeziweyo ukwafumaneka kwiwebhusayithi kaMasipala (www.stellenbosch.gov.za) kunye nakwezi ndawo zilandelayo:

Kwi-Ofisi kaMasipala, ePlein Street, eStellenbosch
Kwi-Ofisi kaMasipala, eHugenote Way, eFranschhoek
Kwi-Ofisi kaMasipala, eHoofweg, ePniel
Kwii-Ofisi zeeWadi
Kwithala leencwadi, ePlein Street, eStellenbosch
Kwithala leencwadi, eSonnebloem Street, e-Idas Valley, eStellenbosch
Kwithala leencwadi, eLong Street, eCloetesville, eStellenbosch
Kwithala leencwadi, eMasithandane Street, eKaya Mandi, eStellenbosch
Kwithala leencwadi, eHoofweg, ePniel
Kwithala leencwadi, eReservoir Street-West, eFranschhoek

NguG. Mettler
Umphathi kwaMasipala